



Rochester Chinese Christian Church
1524 Jackson Road, Penfield, New York 14526
Tel: 585.872.6708 || www.rochesterccc.org

Rev. Peter Ho pho@rochesterccc.org
Minister Dingli Chen dchen@rochesterccc.org
Rev. Herman Tang htang@rochesterccc.org



羅城華人基督教會
1524 Jackson Road, Penfield, New York 14526
Tel: 585.872.6708 || www.rochesterccc.org

何漢慶牧師 pho@rochesterccc.org
陳定立傳道 dchen@rochesterccc.org
鄧灼文牧師 htang@rochesterccc.org

March 26, 2023 9:30 AM

Prayer Focus:
Pray for us to keep in step with the Spirit.

Speaker Minister Dingli Chen
Scripture Reading 1 Peter 1:1-12
Sermon Title One Eternal Hope
1. Fate
2. Reborn to a Living Hope
3. Joy in Trials
4. Receiving the Gospel through the Spirit

2023年3月26日 上午十一時十五分

本週禱告焦點:
為我們靠聖靈行事禱告。

講員 錢姚南弟兄
讀經 彼得前書 1:1-12
證道 救恩中的盼望
1. 救恩的福分
2. 救恩的信心
3. 救恩的啓示

Announcements

- 1) Please stay for lunch today after second hour service and activities. Today's lunch and clean-up are served by brothers and sisters from the Mandarin Fellowship Group.
- 2) We are starting the nomination process for new church officers – deacon/deaconess, church clerk and church treasurer. We ask members to please prayerfully consider any nominees you may have and complete the nomination form online: www.rochesterccc.org/nomination. The nomination deadline is Sunday, April 9th.
- 3) There will be a combined bilingual Good Friday service on Friday, April 7th starting at 7:30PM in Penfield.
- 4) There will be a combined bilingual Baptism service on Sunday, April 9th starting at 9:30 AM in Penfield. This will be followed by a combined bilingual Easter service at 11:15 AM. All RCCCW morning activities will be cancelled that day.
- 5) We will be celebrating the 20th anniversary of RCCC-W on April 16th with a special program during the morning service.

報告事項

- 1) 第二堂崇拜及期間其它活動結束後，請留步用午餐。今天的午餐服事和餐後清理由國語團契的弟兄姐妹提供。
- 2) 教會新執事（執事、文書、司庫）的提名已經開始，請會員們以禱告的心考慮提名，在教會網站填寫提名表 www.rochesterccc.org/nomination。提名將於4月9日星期天截止。
- 3) 4月7日禮拜五晚上7:30在Penfield母堂舉行受難日聯合雙語崇拜。
- 4) 聯合受洗典禮將於4月9日主日上午9:30在母堂舉行，聯合雙語復活節崇拜緊接其後，於11:15開始。當天西區的所有活動取消。
- 5) 4月16日西區慶祝建堂20週年，上午的崇拜有特別節目。

Next Week's Sermon Speakers

English Worship
Pastor Ho

Chinese Worship
Pastor Ho

RCCCW Worship
Minister Dingli Chen

下主日崇拜講員

英文崇拜
何牧師

中文崇拜
何牧師

西區崇拜
陳定立傳道